

德国巴特利普施普灵格森林公园

Forest Park in Bad Lippspringe, Germany

撰文/图片提供 SINAI

翻译 赵冬青







部分原有树木被清理，形成相对稀疏的空间，打开景观视线的同时形成开放的草地，供人们玩耍、野餐与社交

该项目位于德国巴特利普施普灵格，是森林与空地相互影响而形成的、具有独特氛围的、历史悠久的康养公园。项目由森林、公园以及绵延的草地组成。茂密的森林与配有一系列简约景观的空地融合在一起，将阳光、空气和活动空间引入森林，使其以全新的方式与森林建立联系，同时保留森林本身的生态气息。

该项目是巴特利普施普灵格一道独特的风景，为住区附近的森林区设计提供了一个新的范例。该项目将住区、历史悠久的康养度假区和休闲空间整合在一起，不仅为其提供了空间上的连接，更使其在整体氛围方面和谐统一。公园全年对外开放，丰富多样的活动重新定义了历史悠久的康养度假区。

森林公园

公园维持了原有布局，在其基础上优化了内外步道，并增加了新的道路空间。在公园的东部与北部，多年生植物与森林相结合，设计偏向简单、自然。公园的中心区域由一年生植物与灌木搭配组成，不同大小的空地与茂密的森林相结合。相同元素重复出现在公园的各个区域，将公园重新整合为一个整体。

空地

空地上部分原有树木被清理，形成相对稀疏的空间，打开景观视线的同时形成开放的草地，供人们玩耍、野餐与社交。借此，公园景观焕然一新并再次回到人们的视野之中——阳光照射的花卉和水面上，搭配森林景观让环境更为丰富多彩。公园中的沙丘顶部设有座椅，供人们坐下欣赏广阔的景观。

游乐场

游乐场中的所有元素都经过独特的设计，根据场地特点开发，与周边环境真正融合在一起。





比例尺 1:1000

总平面图



The interplay between forest and clearing forms the atmospheric structure – a historical health resort park in Bad Lippspringe. It is a permeable membrane of historical forest blocks, park windows and long stretches of grasses. The dense existing forest is interwoven with a sequence of simple and clear spatial sceneries. They introduce light, air and space into the forest. These interventions offer new perspectives and ways of connecting to the forest, without compromising the forest's aura of ecology.

The project becomes a unique trait for the city of Bad Lippspringe. The project is an example of a new approach to designing forested areas near settlements. The park forms an integral part in the network of settlement, historical health resort and recreational space. It acts not only as a spatial but also as an atmospherical connection of the surrounding area. The wide array of activities within the park redefines the historical health resort as a public recreational area usable for all and all year round.

The Forest Park

The park maintains the original layout, optimizes the inside and outside footpaths

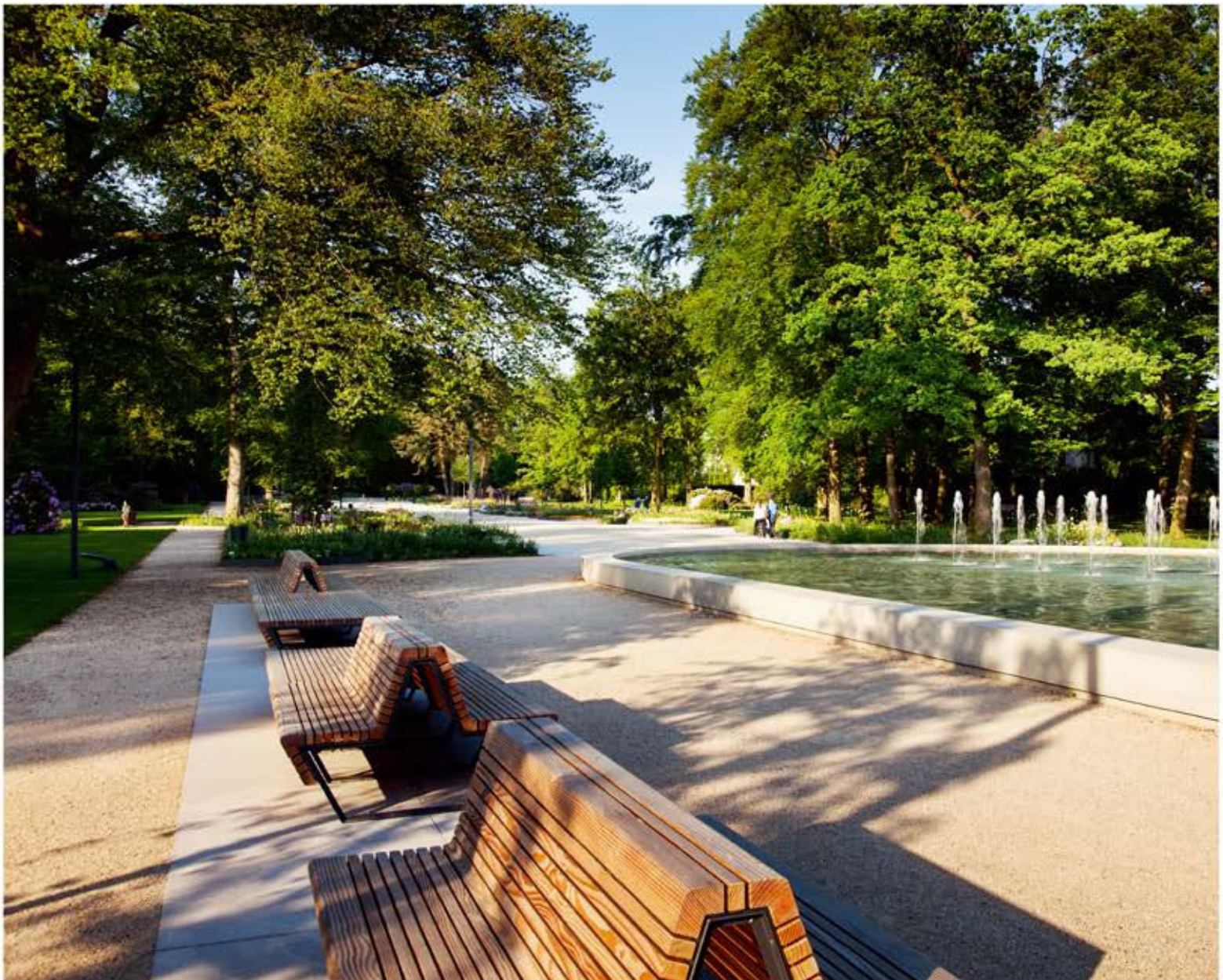
and adds new road spaces. To the east and north of the park, perennials are integrated with the forest, and the design tends to be simple and natural. The central area of the park is composed of annual plants and shrubs. Clearing spaces of different sizes are combined with dense forest. The same elements reappear in various areas of the park, reintegrating the park as a whole.

The Clearings

The existing trees are thinned to provide softly contoured views and open lawns for playing, picnicking and recreation. In this way, the park landscape is reborn and brought back to people's view, with the sunlit flowers and water, and the forest landscape to enrich the environment. The dunes in the park are topped with seats for people to sit and enjoy the expansive views.

The Playgrounds

All playground elements are unique designs – developed directly on site, and they are home to their surroundings. **LD**







公园中部的季节性植物将呈现多样的花卉展览





项目位置：德国巴特利普施普灵格
 竣工时间：2017 年
 占地面积：168 000 m²
 景观与建筑设计：SINAI Gesellschaft von Landschaftsarchitekten mbH
 设计主创：AW Faust
 项目管理：Peter Hausdorf、Theresa Gläßer
 客户：Landesgartenschau Bad Lippspringe 2017 GmbH
 摄影：Philip Winkelmeier

Location: Bad Lippspringe, Germany
 Completion Time: 2017
 Site Area: 168,000 m²
 Landscape/Architecture Firm: SINAI Gesellschaft von Landschaftsarchitekten mbH
 Lead Architect: AW Faust
 Project Management: Peter Hausdorf, Theresa Gläßer
 Clients: Landesgartenschau Bad Lippspringe 2017 GmbH
 Photography: Philip Winkelmeier



游乐场中的所有元素都经过独特的设计，根据场地特点开发，与周边环境真正融合在一起